

TREKSTOR[®]
Enjoy now.



DataStation[®]
picco SSD 3.0

KULLANMA KILAVUZU

1) DataStation® picco SSD 3.0 hakkında	3
2) Güvenlik uyarıları	4
Çalışma güvenliği	4
Onarım	5
Öngörülen çevre	5
Bakım ve temizlik	6
Belirtilen hafıza kapasitelerine yönelik notlar	6
3) Teknik veriler	7
4) Teslimat kapsamı	7
5) Kumanda elemanları ve bağlantılar	9
6) DataStation'ın bağlantısını kurmak	9
7) Veri transferi	9
Windows® 8.1 / 8 / 7 / Vista® / XP	9
Mac® OS X® 10.6 veya daha yenisi	10
8) Oturumu kapatmak ve DataStation'inizin bilgisayarla ...	10
Windows 8.1 / 8 / 7 / Vista / XP	10
Mac OS X 10.6 veya daha yenisi	10
9) Telif hakkıyla ve markalarla ilgili bilgiler	11
10) İmha bilgileri	12
İmha	12
Geri dönüşüm	12
11) Sorumluluk ve garantiyle ilgili bilgiler	12

TrekStor DataStation picco SSD 3.0 cihazından memnun kalmanızı dileriz. Bu ürünün işlevleri ve kullanımı hakkında bilgi almak için lütfen aşağıdaki bölümleri dikkatlice okuyunuz.

ÖNEMLİ!

Bölüm 2'de belirtilen güvenlik uyarılarını mutlaka dikkate alın.

ÖNEMLİ!

Bu kılavuzu saklayın ve cihazı başkasına verdiğinizde kılavuzu da cihazın yeni sahibine teslim edin.

Ürüne yönelik güncel bilgilere TrekStor web sitesinden erişebilirsiniz
www.trekstor.de

Diğer ürünleri ve aksesuarları www.trekstor-onlineshop.de üzerinden temin edebilirsiniz.

1) DataStation® picco SSD 3.0 hakkında

DataStation picco SSD 3.0, verilerin kaydedilmesi ve optimum düzeyde erişilebilmesi için USB 3.0 arabirimli harici bir sabit disk. Hem yazma korumalı hem de yazma korumasız (yazma koruma şalteri) seçenekli temin edilebilir.

Cihazı yalnızca kullanım amacı doğrultusunda kullanın. Üretici, cihazın amacının dışında kullanılması sonucunda meydana gelen hasarlar için sorumluluk kabul etmez. Üretici ayrıca verilerin zarar görmesinden veya kaybolmasından ve olası ek hasarlardan sorumlu tutulamaz.

2) Güvenlik uyarıları

Bu kılavuzda, aşağıdaki uyarı sembolleri ve anahtar kelimeler kullanılmıştır:



TEHLİKE

Olası hayati tehlikeye ve/veya ağır yaralanmalara karşı uyarı



DİKKAT

Yaralanmaların ve maddi hasarların olmasını önlemek için uyarıları dikkate alın.



DİKKAT

Maddi hasarların olmasını önlemek için uyarıları dikkate alın.



UYARI

Cihazın kullanımına ilişkin diğer bilgiler!

Çalışma güvenliği



DİKKAT

Fiziksel veya akli bakımdan ya da tecrübesizlik veya bilgisizlik nedeniyle ürünü güvenli kullanabilecek durumda olmayan kişiler, sorumlu bir kişinin refakati veya izni olmadan ürünün yanında bulunmamalıdır. Ürünün yanında bulunan çocuklara göz kulak olun.



TEHLİKE

Ambalaj malzemesini (örneğin folyoları) çocuklardan uzun tutun. Boğulma riski vardır.



TEHLİKE

Belirli aksesuar parçaları, bebekler ve küçük çocuklar için boğulma riski oluşturabilir. Bu tip aksesuarları, bebeklerden ve küçük çocuklardan uzun tutun.



TEHLİKE

Cihazın veya şarj cihazının gövdesini hiçbir zaman açmayın (elektrik çarpması, kısa devre ve yangın tehlikesi)!



TEHLİKE

Cihazın deliklerinden ve yuvalarından hiçbir cisim sokmayın (kısa devre ve yangın tehlikesi)!



TEHLİKE

Çalışma sırasında cihazı örtmeyin. Bu durum aşırı ısınmaya neden olabilir (yangın tehlikesi)!



TEHLİKE

Güvenliğiniz bizim için önemli! Trafikte güvenlik her zaman önceliklidir. Kendinizi ve diğer trafik katılımcılarını koruyun. Cihazı sadece trafik durumu müsait ve kimse tehlike altına girmeyecek ve engellenmeyecekse kullanın. Bölgenizde yürürlükte olan yasalar geçerlidir.



3 metreden uzun USB kablolar kullanılmamalıdır.



Cihazı şayet elektrostatik bir deşarja maruz bırakırsanız, cihazla bilgisayar arasındaki veri aktarımı kesilebilir veya cihazın işlevi bozulabilir. Bu durumda cihazı USB portundan çıkarın ve yeniden takın.

Onarım



DİKKAT

Cihazın içinde bakımını veya temizliğini yapabileceğiniz hiçbir parça bulunmaz.



DİKKAT

Cihaz ıslandığında cihazı derhal kapatın. Cihazı tekrar kullanmadan önce çalışma güvenliği bakımından kontrol ettirin.

Öngörülen çevre



Cihazı, aşırı yüksek ve düşük sıcaklıklardan ve sıcaklık oynamalarından koruyun. Cihazı, yalnızca 10° C ile 40° C sıcaklık aralığında çalıştırın.



Cihazı, bir ısı kaynağının yanına asla koymayın ve direkt güneş ışınlarından koruyun.



Cihazı, neme, kondans suya ve ıslaklığa asla maruz bırakmayın.



Cihazı kullanırken ve depolarken ortamın olabildiğince tozsuz olmasına dikkat edin.

Bakım ve temizlik



Cihazın yüzeyi, solvent, tiner, deterjan veya başka kimyasal maddelerle asla temizlenmemelidir. Bunun yerine yumuşak, kuru bir bez veya yumuşak bir fırça kullanın.

Belirtilen hafıza kapasitelerine yönelik notlar



Harici sabit diskinizin işletim sistemi tarafından size görüntülenen bellek kapasitesi, gerçek kapasiteden farklı olabilir. TrekStor, tıpkı pek çok donanım üreticisinin yaptığı gibi, bellek kapasitesini belirtmek üzere Uluslararası Birim Sistemi (SI) tarafından birimler için standart olarak tespit edilen örnekleri kullanmaktadır (örn. 1 GB = 1.000.000.000 Byte). Gerçi pek çok işletim sistemi bu standarda uymamaktadır.

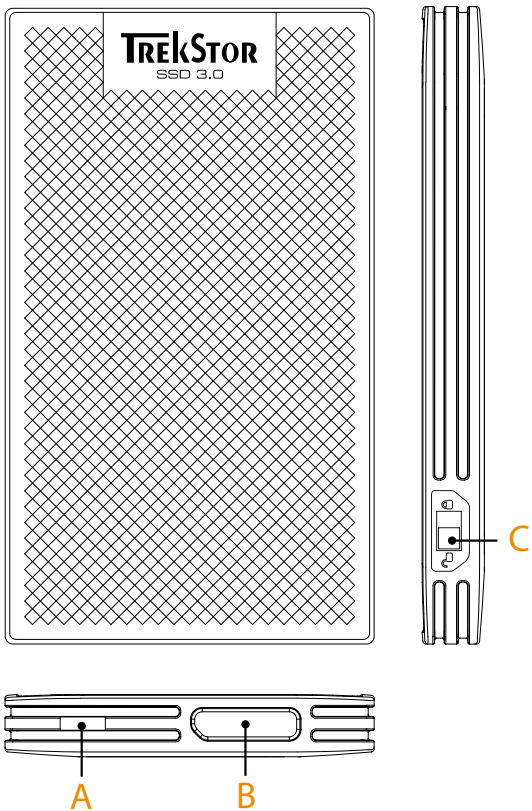
3) Teknik veriler

Boyutlar (G x Y x D)	50 x 10 x 84 mm
Data transfer rate write	max. 280 MB/s
Data transfer rate read	max. 430 MB/s
Ağırlık	ca. 33 g
Gövde malzemesi	plastik
Bağlantı noktaları	1x SuperSpeed USB 3.0 (Micro-USB 3.0 yuvası)
Desteklenen işletim sistemleri	Windows® 10 / 8.1 / 8 / 7 / Vista®/ XP, Mac® OS X® 10.6 veya daha yenisi, Linux® Kernel 2.6.x veya daha yenisi.
Sistem gereksinimleri	Boş USB bağlantısı (SuperSpeed USB 3.0, Hi-Speed USB 2.0, USB 1.1)

i *USB 3.0 bağlantı noktası sürücüleri tüm işletim sistemlerinde otomatik olarak kurulmuş olarak gelmemektedir. Sürücü kurulumu ile ilgili herhangi bir sorunuz varsa lütfen bilgisayar imalatçı firma veya kullanılan USB 3.0 ara yüzü kartı firması ile iletişim kurun.*

4) Teslimat kapsamı

- TrekStor DataStation picco SSD 3.0
- USB kablosu (Micro-USB / USB-A)
- Cüzdan (Write Protection olmayan cihazlarda)
- Kullanma kılavuzu (Write Protection ile olan cihazlarda sabit disk üzerinde dijital biçimde)



5) Kumanda elemanları ve bağlantılar

- A) Durum LED'i
- B) Micro-USB yuvası
- C) Yazma koruma şalteri (sadece Write Protection olan modelde)

6) DataStation'ın bağlantısını kurmak

i Yazma koruma şalterli cihazlar için

Bir bilgisayara bağlamadan önce yazma koruma şalterini (C) istenilen pozisyona itin. Bu sırada kapalı asma kilit simgesi yazma korumasının aktif olduğunu, açık olan asma kilit simgesi ise devre dışı olduğunu belirtir.

- a) DataStation'inizin USB 3.0 portunu, bilgisayarınızın herhangi bir USB 3.0 portuna bağlayın. Lütfen sadece ürünle birlikte gelen USB 3.0 kablosunu kullanın.

- i** *USB 3.0'ın geriye dönük uyumluluğu sayesinde, DataStation'inizi bilgisayarınızın USB 2.0 veya USB 1.1 portlarına da bağlayabilirsiniz. Bu durumda DataStation'inizi USB 3.0 ile bağlayarak elde edebileceğiniz yüksek veri transfer hızından faydalanamazsınız. Eski bir USB standardını kullanarak bağlantı kurarken lütfen ürünle birlikte gelen USB 3.0 kablosunu kullanın.*

- b) İşletim sisteminiz DataStation'i otomatik olarak tanıyıp DataStation'i "YEREL DİSK" (veya "YEREL SÜRÜCÜ") olarak "BİLGİSAYARIM"/"BİLGİSAYAR" (Microsoft Windows)'a veya "MASAÜSTÜ" (Mac OS X ve Linux)'a ekler.

7) Veri transferi

i Yazma koruma şalterli cihazlar için

Yazma koruma aktif olduğunda DataStation üzerinde mevcut dosyaları açabilir, görüntüleyebilir, düzenleyebilir ve DataStation üzerinden bağlı bilgisayara kopyalayabilirsiniz. Ancak dosyaları taşıyamaz, üzerine yazamaz veya silemezsiniz.

Windows® 8.1 / 8 / 7 / Vista® / XP

- a) Farenizi kullanarak dilediğiniz dosyaları veya klasörleri seçiniz.
- b) Farenin imlecini seçilen dosyaların veya klasörlerin üstüne getirin ve farenin sağ tuşuna basın. Beliren içerik menüsünden "KOPYALA" yı seçin.
- c) "BİLGİSAYARIM"/"BİLGİSAYAR" da istediğiniz hedefi seçin.
- d) Ona farenin sağ tuşuyla tıklayın ve kopyalamaya başlamak için "YAPİŞTİR" ı seçin. Kopyalama işlemi bittikten sonra verilere hedef diskten erişilebilecektir.

i Dosyaları "Drag & Drop" yoluyla da kopyalayabilirsiniz.

Mac® OS X® 10.6 veya daha yenisi

Dilediğiniz dosyaları fare ile seçin. "BULUCU" daki dosyaları DataStation'inizin sürücü sembolünün üstüne sürükleyip bırakın.

i DataStation'iniz, yüksek performans sunan NTFS dosya sistemi ile önceden formatlanmıştır. Bu dosya sistemi, Windows XP ve sonraki Microsoft Windows işletim sistemleri için optimize edilmiştir ve aynı zamanda Linux işletim sistemleri de mükemmel çalışır. Eğer Mac OS X kullanıyorsanız, farklı bir dosya sistemi kullanmanız şarttır. DataStation'inizi Mac OS X'in "Disk Araçları" programını kullanarak farklı bir dosya sistemini kullanarak tekrar formatlayabilirsiniz. Mac OS X için optimize edilmiş "HFS+" ("Mac OS Extended") dosya sistemini ve Window işletim sistemleri ile veri alış-verişine izin veren "FAT32" dosya sistemleri arasında seçim yapabilirsiniz.

8) Oturumu kapatmak ve DataStation'inizin bilgisayarla bağlantısını sonlandırmak

Windows 8.1 / 8 / 7 / Vista / XP

Görev çubuğunun sağ alt köşesinde, "Donanımını güvenle kaldır" ikonuna sol tıklayın. Beliren içerik menüsünde "YIĞIN BELLEK DEPOLAMA CİHAZINI GÜVENLE KALDIR - SÜRÜCÜ" a sol tıklayarak seçin. Bu işlem, DataStation'i bilgisayarınızın işletim sisteminden kaldırır. Artık DataStation'in bilgisayarınızla arasındaki bağlantı kablosunu çıkarabilirsiniz.

Mac OS X 10.6 veya daha yenisi

Sürücünün bağlantısını sonlandırmadan veya kapatmadan onu Masaüstünden kaldırmamız gerekir. İlgili sürücü ikonuna tıklayın ve onu çöp ikonunun üstüne sürükleyin.

i Lütfen cihazınızı olası hasarlardan veya veri kaybından korumak için tavsiye edilen oturum kapatma prosedürünü uygulayın!

9) Telif hakkıyla ve markalarla ilgili bilgiler

Telif hakkı kapsamında, bu kullanım kılavuzunun içeriğinin (şekiller, referans dokümanları vs.) hak sahibinin izni olmadan kısmen veya tamamen kopyalanması yasaktır.

Microsoft, Windows and Windows Vista are either registered trademarks or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Mac and OS X are trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

Linux is the registered trademark of Linus Torvalds in the U.S. and other countries.

TrekStor and DataStation are registered trademarks of TrekStor Ltd. in the European Community and other countries.

Copyright © 2015 TrekStor GmbH. Tüm hakkı saklıdır. Bahsi geçen diğer ürün ve firma isimlerinde, ilgili hak sahibinin marka işaretleri veya marka isimleri söz konusu olabilir.

10) İmha bilgileri

İmha



Belirtilen sembol, bu üründe ve/veya kullanılan bataryada doğru biçimde imha edilmediği takdirde çevreye ve/veya sağlığa zararlı maddeler bulunduğunu gösterir. Bir elektrikli cihazın veya eski bir elektronik cihazın sahibi olarak, bu cihazı normal ev çöpüne atmanız yasaktır.

Geri dönüşüm



Cihazınız ve cihazınızın ambalajı, değerli ham maddelerden oluşur; bu maddeler çevrenin korunması bakımından geri dönüşüm zincirine verilmelidir. Doğru biçimde imha etmeye ilişkin bilgileri, bulunduğunuz yerdeki ilgili makamlardan öğrenebilirsiniz.

11) Sorumluluk ve garantiyle ilgili bilgiler

Üretici, ürünü sürekli olarak geliştirme hakkını saklı tutar. Bu değişiklikler, bu kullanım kılavuzunda belirtilmeden doğrudan yapılabilir. Bu kullanım kılavuzundaki bilgiler, dolayısıyla, teknik bakımdan güncel olmak zorunda değildir.

Tüketici ürünlerinin yasal olarak öngörülen garanti süresi 24 aydır. Bu sürenin dışında bir garanti yoktur.

Cihaz üzerinde izin almadan yapılan değişiklikler (özellikle, üreticinin onaylamadığı yabancı yazılımların yüklenmesi veya cihazın donanımında değişiklikler), garanti hakkının geçersiz olmasına neden olabilir.

EC DECLARATION OF CONFORMITY

As manufacturer and importer respectively:

TrekStor GmbH
Kastanienallee 8 - 10
D-64653 Lorsch, Germany

herewith declares that the products

Product: DataStation picco SSD 3.0

Type: External hard disk drive

comply with the following directive(s):

- 2004/108/EC **EMC Directive: Electromagnetic Compatibility**
- 2006/95/EC **Low Voltage Directive**

The following norms were consulted to assess conformity:

•EN 55022:2010

EMC: Information technology equipment – Radio disturbance characteristics – Limits and methods of measurement

•EN 55024:2010

EMC: Information technology equipment – Immunity characteristics – Limits and methods of measurement

•EN 60950-1:2006 + A11:2009 + A1:2010 + A12:2011

Information technology equipment – Safety – Part 1: General requirements

The CE symbol confirms that this product conforms with the above mentioned norms and regulations.

The manufacturer also declares the conformity of the product according to the following directives:

•2001/95/EC **General Product Safety**

•2011/65/EU **RoHS: Hazardous substances in electrical and electronic equipment**

•2006/1907/EC **REACH: Regulation concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals**

Lorsch,

16.12.2014



Thorsten Koroscha, LPM



Supportinformationen

Sollten Sie Fragen zu Ihrem TrekStor Produkt haben, gehen Sie bitte wie folgt vor:

- Überprüfen Sie anhand der Produkteigenschaften und der Funktionen Ihres Gerätes (auf der Verpackung ersichtlich), ob Sie die richtigen Einstellungen vorgenommen haben.
- Lesen Sie aufmerksam die gesamte Bedienungsanleitung.
- Informieren Sie sich auf unserer Website www.trekstor.de über aktuelle Informationen zu Ihrem Produkt (z. B. neu verfügbare Firmware-Updates).

Wenn Sie weitergehende Fragen zu Ihrem Produkt haben, beachten Sie bitte die folgenden TrekStor Supportoptionen:

- FAQ** Der FAQ-Bereich unserer Website bietet Ihnen vielfältige Problemlösungshinweise. Hier erhalten Sie Antworten zu den am häufigsten gestellten Fragen zu unseren Produkten.
- E-Mail** Füllen Sie das Supportformular auf unserer Website aus oder senden Sie eine E-Mail an support.de@trekstor.de.
- Telefonsupport** Von Deutschland aus wählen Sie bitte **01805-TREKSTOR***, **01805-87357867***. Die Nummer der Supporthotline für andere Länder finden Sie auf unserer Website unter "SERVICE".
- * 14 Cent/Min. aus dem deutschen Festnetz der DTAG, max. 42 Cent/Min. aus Mobilfunknetzen.

Support information

If you have any questions regarding your TrekStor product, please proceed as follows:

- Check the features as well as the functions of your device (apparent on the packaging), in order to use the correct settings.
- Read the manual carefully.
- Inform yourself on our website www.trekstor.de/en about the up-to-date information concerning your product (e. g. available most recent firmware releases).

In the case you have further questions regarding your product, please note the following TrekStor support options:

- FAQ** The FAQ area of our website offers you a wide range of problem solving hints. Here you can obtain answers to the most frequently asked questions concerning our products.
- E-Mail** Please fill in the support form on our website or send an E-Mail to support.en@trekstor.de. You can find mailing addresses for other countries when you click "SERVICE" at the menu bar on our website.
- Phone support** Please find the number of the support hotline for your country on our website under "SERVICE" as well.

TrekStor GmbH
Kastanienallee 8-10
D-64653 Lorsch, Germany

www.trekstor.de



BA-DSSSD30-V2-10-TR-151116